

Wochenstimme

Sozialdemokratisches Organ (alte Partei) für den Regierungsbezirk Merseburg
Erscheint mit der Sonntags-Unterhaltungsbeilage „Der Gesellschaftler“ täglich nachmittags 2 Uhr mit Ausnahme der Sonn- und Feiertage.

Redaktion:
Halle a. S., Gr. Braunsstraße 17
Fernsprecher 6802
Erscheinungstage: von 12-1/2 Uhr.

Verlag und Expedition:
Halle a. S., Große Ulrichstraße 27
Fernsprecher 5407
Postfachkonto Leipzig Nr. 8753.

Nr. 10 Preis: Monatspreis 2,25 Mk., frei Haus bei Abholung 2,00 Mk. Bei den Postämtern vierteljährlich 6,00 Mk., ohne Postgebühr Einzelnummer 15 Pfennig. Halle, Dienstag, den 13. Januar 1920. Anzeigenpreis: Die 6 Spalten 10 Zeilen 20 Pfennig, im Reichsteil 10 Zeilen 20 Pfennig. - Inhalt der Anzeigen-Annahme vormittags 9 Uhr. - 4. Jahrgang

Die neue Streitwelle.

Halle, den 13. Januar 1920.
Seit der Revolution haben wir schon mancher Streitwelle durchgemacht und überwunden. Darin haben wir mit den durch die Niederlage verurteilten wirtschaftlichen Werten und ihren Folgeerscheinungen gerungen und sind doch immer wieder auf der unglücklichen Schmerzschwelle der Verzweiflung stehen geblieben. In dem Weg, die unter Diktatur zu erschütterten drohen. Gegenwärtig befinden wir uns wieder in einer Streitwelle und recht deutlich kündet sich eine neue Streitwelle an. Die neue Streitwelle, die neue Verleinerung aller Lebens- und Bedarfsmittel hat ganz naturgemäß neue Erschütterungen des Wirtschaftslebens, Wohnverhältnisse, Lohnkämpfe und Streiks im Gefolge. Die Vereinbarung der Zentralarbeitsgemeinschaft der Arbeitgeber und Arbeitnehmer hat allerdings schon den größten Stachel beseitigt, und wenn überall und in allen Gewerben so prompt wie im Mitteldeutschen Braunkohlenbau die Regelung der Frage stattgefunden ist, wird mancher unliebsamer Zwischenfall von vorn herein ausgeschlossen. Den Arbeitern, Beamten und Lehrlingen ist bei den letzten Verhandlungen einfaß und möglich, die neue Verleinerung der wichtigsten, der rationierten Lebensmittel, zu tragen, und ein gleiches der Ausgleich, der in keinem Zusammenhang mit Lohn und Gehalt stehen braucht, muß hier auf alle Fälle geschaffen werden. Allen Ansehens nach hat man das

Wiederaufnahme der diplomatischen Beziehungen.

Zu Geschäftsträgern in Deutschland sind ernannt worden:
Von England: Lord Almonro, früher erster Sekretär der englischen Botschaft in Kopenhagen;
von Italien: Graf Adrovandi de Marscotti, früherer Sekretär des Auswärtigen Amtes im Ministerium Sonnino;
von französischer Seite: de Marelli, früher Generalkonsul in Brüssel.
Von deutscher Seite steht die Ernennung der Geschäftsträger unmittelbar bevor.
London, 12. Januar. Unter der diplomatischen Vertreter Konzeption Berlin, Lord Almonro, ist heute nach Posen abgereist, um dort seine Amtstätigkeit anzuschreiben.
Konstanz in Paris.
Paris, 12. Januar. Hanas, Lord George, Ritti und Clemenceau traten am Montag zu einer Sitzung zusammen.
Die preussische Regierung auf die Abtretungsgebiete.
Die preussische Staatsregierung veröffentlicht folgenden Aufruf an die aus Preußen ausgetriebenen Staatsbürger:
Auch wenn an die Ausdehnung, die der Reichspräsident und die Reichsregierung an die deutsche Bevölkerung der aus dem Reichsverbande ausgetriebenen Reichsteile gerichtet haben, wobei sich die Regierung des Reichs Preußen noch besonders an ihre von der Abtretung an fremde Herren besessenen Vorkriegsstände, der dem deutschen Volke aufzunehmenden Lasten von Preußen zu verhalten hat, ist doch keine höhere Gewalt entgegen deutscher Bevölkerung, die in jahrhundertelanger Zugehörigkeit zu Preußen keine Schicksale gekostet und an seinem ruhmvollen Kampfe Anteil genommen und die durch sorgfältige Verwaltung unter Einwirkung der Finanzkraft des gesamten Staats auf eine hohe Stufe wirtschaftlicher Blüte und menschlicher Kultur geführt hat, muß es preisgeben.
Das Band staatlicher Anhänglichkeit wird nun gelöst. Das Band der Zusammengehörigkeit des Volkes und des Reichs kann keine Macht dieser Welt lösen. Was gemeinsame Arbeit der Kultur und des Wohlstandes in Jahrhunderten geschaffen hat, ist doch keine höhere Gewalt zu zerbrechen. Wir geloben euch Treue. Halte sie und plant sie in die Herzen eurer Kinder. Das Recht der Selbstbestimmung, das zur Unterlegung des Friedens werden sollte, ist euch verweigert. Mit der Reichsregierung steht auch die preussische Regierung ihrer Forderung darauf, daß die preussische Regierung jedes fremden Menschen sich mit der Zeit durchsetzen muß. In diesem Sinne soll auch für euch das Wort: „Immer daran denken, niemals davon reden!“

mittags die polnische Militärkommission, um mit der hiesigen Botschaft über die Räumung Weipreuzens zu unterhandeln. Ueber die Räumung Danzigs wird nicht mit den Polen, sondern mit der Entente verhandelt.

Die Berliner Hilfe für Wien.

Wien, 11. Jan. Heute früh ist hier der Berliner Lebensmittellieferer eingetroffen. Viehwärmer Winter erpflanz den Ausmarsch der Stadt Wien und riefte an die deutsche Abordnung heraldische Aufmerksamkeiten. Der Viehwärmer besteht aus 11 Wagen, darunter drei Wagen mit Liebesgaben der Stadt Königsberg.

Die Senatswahlen in Frankreich.

Paris, 12. Januar. Hanas, Senatswahlen. Es sind 220 Ergebnisse aus 240 Wahlkreisen bekannt. Es wurden bisher gewählt: 18 Konserverative, 18 republikanische Liberale, 19 republikanische Progressiven, 58 linksrepublikanische, 116 Radikale und Sozialisten, 2 republikanische Sozialisten und 2 unaffilierte Sozialisten.

Barum sitzen wir in der Not?

Die Unabhängigen werden nicht müde, dem deutschen Volke zu versichern, daß einzig und allein die Reichssozialisten und die Regierung an unserm gegenwärtigen Leid schuld seien und daß nur sie den Kräfte, das Verbrechen zu verhindern. Besonders das halbesche Kommunismusblatt ist sich in dieser gedanklichen Sache gegen die Regierung und die Sozialdemokratie hervor. Mitunter hat es aber auch einmal den Augenblick und so schreibt es gestern anläßlich des einseitigen Friedensschlusses im Leitartikel unter anderem:

„Der Friedensvertrag bedeutet für die kommenden Geschlechter für Jahrzehnte einen Anlaß maßloser Verleumdung und Verleumdung. Das Volk, das dem deutschen Volke durch den Versailles Friedensvertrag auferlegt wird, macht seine Laune geradezu zu einer weltumfassenden. Niemand sei sich in Hoffnungslosigkeit, ein Ausweg aus dem furchterlichen Elend, dem wir erliegen, geben. Gegen die Mächttätigkeit der Entente, die Einhaltung der Friedensbedingungen zu erzwingen, ist Deutschland ohnmächtig.“

Also merkt das, Arbeiter und denkt immer daran, daß wir Deutsche machtlos und ohnmächtig sind, unser Schicksal zu bestimmen, daß also auch keine Regierung, selbst die unabhängigste nicht bessere Verhältnisse schaffen kann. Es wäre im Interesse des deutschen Volkes zu wünschen, daß die Nazis gerade hier immer bei der auch von ihnen erkannten Wahrheit bleiben würden.

Konferenz in Paris.

Paris, 12. Januar. Hanas, Lord George, Ritti und Clemenceau traten am Montag zu einer Sitzung zusammen.

Die preussische Regierung auf die Abtretungsgebiete.

Die preussische Staatsregierung veröffentlicht folgenden Aufruf an die aus Preußen ausgetriebenen Staatsbürger:

Auch wenn an die Ausdehnung, die der Reichspräsident und die Reichsregierung an die deutsche Bevölkerung der aus dem Reichsverbande ausgetriebenen Reichsteile gerichtet haben, wobei sich die Regierung des Reichs Preußen noch besonders an ihre von der Abtretung an fremde Herren besessenen Vorkriegsstände, der dem deutschen Volke aufzunehmenden Lasten von Preußen zu verhalten hat, ist doch keine höhere Gewalt entgegen deutscher Bevölkerung, die in jahrhundertelanger Zugehörigkeit zu Preußen keine Schicksale gekostet und an seinem ruhmvollen Kampfe Anteil genommen und die durch sorgfältige Verwaltung unter Einwirkung der Finanzkraft des gesamten Staats auf eine hohe Stufe wirtschaftlicher Blüte und menschlicher Kultur geführt hat, muß es preisgeben.

Das Band staatlicher Anhänglichkeit wird nun gelöst. Das Band der Zusammengehörigkeit des Volkes und des Reichs kann keine Macht dieser Welt lösen. Was gemeinsame Arbeit der Kultur und des Wohlstandes in Jahrhunderten geschaffen hat, ist doch keine höhere Gewalt zu zerbrechen. Wir geloben euch Treue. Halte sie und plant sie in die Herzen eurer Kinder. Das Recht der Selbstbestimmung, das zur Unterlegung des Friedens werden sollte, ist euch verweigert. Mit der Reichsregierung steht auch die preussische Regierung ihrer Forderung darauf, daß die preussische Regierung jedes fremden Menschen sich mit der Zeit durchsetzen muß. In diesem Sinne soll auch für euch das Wort: „Immer daran denken, niemals davon reden!“

Verhandlungen über die Räumung Weipreuzens.

Danzig, 12. Januar. WIA, Sonnabend traf hier ein Vorparlament polnischer Offiziere ein, heute nach

den besten Willen.
hier ist er zweifellos auch sehr notwendig, und wenn der entsprechende Ausgleich für die verteilte Lebenshaltung geschaffen wird, werden wir uns eine sehr große Anzahl wirtschaftlicher Streiks ersparen. Bei dem Ausgleich muß, wenn es notwendig werden sollte, auch die Regierung ihr Recht zugunsten der Lohn- und Gehaltsempfänger einleiten, denn für vor allem hat ein Interesse daran, daß das Land vor den Schädigungen irgendwelcher wirtschaftlicher Erschütterungen verschont bleibt.

Neben der allgemeinen Unmittelmäßigkeit, die die Verteilung der Lebensmittel erzeugt hat, ist es vor allem die Unzufriedenheit der Beamten mit ihren Gehaltsverhältnissen, die vorwiegend den Streiks heraufbeschworen hat. Die alte Entente, der in besseren Tagen den Beamten helfen konnte, hat es nicht getan, sondern nur sie mit Titel und Bismarck abgeheilt, hat die Bezahlung der Beamten arg vernachlässigt und schwer und schwer umschiffen. Es ist jetzt der neuen Regierung, bei dem schlechten Finanzstand des geschwundenen Deutschlands den notwendigen Ausgleich zu schaffen. Doch die gegenwärtige Regierung es will, hat sie oft bemerkt und zahllose Beweise für ihren guten Willen liegen vor. Auch jetzt hat sie sich zu weitgehendem Entgegenkommen bereit erklärt, hat den Beamten die geforderten 150 Prozent Erhöhung der Gehaltsverhältnisse bewilligt und dadurch ein auf Zeit der Unzufriedenheit und Streiks der Beamten beseitigt.

Trotz der Notlage des Staates

ist die Regierung an den Eisenbahnen weit entgegengekommen und hat jetzt schon die Stundentafel um 100 Prozent, die Wochenlöhne um 50 Prozent erhöht. Die Arbeitsbedingungen sind noch im Ganzen werden aber, wenn nicht alles richtig, zu einem guten Ende führen, da Regierung und Organisationsvertreter der Eisenbahner sich ihrer Verantwortung bewußt sind. Trotz der noch im Gange befindlichen Verhandlungen sind Teilstreiks ausgebrochen und im Westen Deutschlands liegt teilweise der gesamte Bahnverkehr still. Die Eisenbahnerstreiks im Westen, die im Osten wurden trotz der noch im Gange liegenden Verhandlungen, sind auf alle Fälle zu vermeiden. Man trifft erst, wenn alle Verzweigungsverbindungen abgebrochen sind, die Verhandlungen abgebrochen werden, nicht aber bei einem immerhin günstigen Stande der Verhandlungen. Schuld daran, man haben doch wieder mal unverantwortliche Radikalität die Stunde für gekommen hielten, wirksam eine wirtschaftliche Bewegung für ihre irren politischen Pläne zu misbrauchen. Im großen und ganzen scheint dieses Bemühen aber an

Der gesunde Verstand der Eisenbahner

geschwächt zu sein, die sich ihre gerechten wirtschaftlichen Forderungen nicht abweisen lassen wollen. Beweis dafür ist, daß die unabhängige Presse mit der Freiheit

an der Spitze in Sachen der Eisenbahnerbewegung in den letzten Tagen recht zurückhaltend geworden ist. Sie haben sich aber erkannt, daß hier mit der „politischen revolutionären Zeit“ nichts auszurichten ist. Das ist auch notwendig und zu wünschen ist, daß die Eisenbahner auch weiter geschlossen hinter ihren wirtschaftlichen Organisationsvertreter stehen bleiben und sich nicht in die ungewissen Launen der allgemeinen Eisenbahnerbewegung im gegenwärtigen Augenblick wagen. Ein allgemeiner Streik wäre mit unumkehrlichen Folgeerscheinungen verknüpft. Innerpolitisch ebenso wie außenpolitisch. Wir würden sofort nach Inkrafttreten des Friedens zu neuen Konflikten mit den Gegnern kommen und neue Lasten würden uns aufgebürdet, die doch wieder das ganze Volk tragen müßte. Stilllegung unserer Ernährung, Stilllegung der Industrie und endlich verwerliche Arbeitslosigkeit, Hunger, Elend und Not wären die innerpolitischen Folgen. Darum hat die Regierung recht, wenn sie warnend gegen diesen Streik auftritt und zur Verantwortung und zur Solidarität mahnt. Wir sind überzeugt, daß der Bahnrat nicht ungeschickt verfallen wird.

Aber damit sind die Streikmöglichkeiten noch lange nicht erschöpft. Heute, am 13. Januar, tritt die Nationalversammlung zusammen, um bis zum 17. Januar die dritte Lesung des Weipreuzengesetzes zu erledigen.

Ein heßiger Kampf

ist um dasselbe entstanden, der matrikulierte, wo es zur Entscheidung kommt, seinen Gehorsam nicht erreicht. Die Unternehmer laufen Sturm und drohen mit der

Stilllegung der Betriebe und von links rennen Ullis und Kogis an, um das Gesetz zu Fall zu bringen. Eine letzte Kraftprobe der Radikalen, die ihre schamhafte Ideologie zum Ausdruck bringen sehen und um jeden Preis das Weipreuzengesetz verhindern wollen. Wir haben gestern in einem besonderen Artikel ausgearbeitet, wie wir zu dem Gesetz stehen und müssen uns darum geben, daß die „Kämpfer“ wollen und über das sie sich absolut nicht klar und eindeutig sind, werden. Die „Zentrale der Betriebsräte“, die Ullis und Kogis-Partei wenden sich in einem gemeinsamen Aufruf an die Öffentlichkeit und fordern zu Massendemonstrationen, Waffenparaden und Ullis an die Öffentlichkeit und fordern zum einmal eine Kraftprobe machen und vergißt dabei ganz zu sagen, daß die Ullis-Vertreter im sozialen Ausschuss der Nationalversammlung, wo sie bei Beratung des Gesetzes die in dem Aufruf angeführten Forderungen anbringen und durchsetzen konnten, an dann erbesten und überhand nicht mitarbeiteten. Ein bisschen haben sie eben können.

Der „provisorische Bezirksratsvorsitzende“ erließ am Sonnabend bereits im hiesigen Kommuniquéorgan einen ähnlichen Kampfauftrag wie die Zentrale, nur ein wenig ungeschickter. Das Weipreuzengesetz der Regierung will die Betriebsräte an Handlungen des Kapitalismus machen, heißt es in diesem Aufruf und demühten wird das durch nachstehendes schöne Schlußwort: „Die Betriebsräte sollen die Unternehmer mit Rat und Tat bei der Anwendung der menschlichen Arbeitskraft neuer Arbeitsmethoden fördernd unterstützen.“

Parzell-Angelegenheiten.

S. P. D. Bezirksversammlung 18-20. Mittwoch, den 14. d. M., abends 7 1/2 Uhr im Vereinslokal (Zimmer, des Eichenbors) und Nahrungsmittel-Parzell-Angelegenheiten. Um möglichst frühzeitigem wird gebeten. Gänge können einmündlich werden.

Tagesordnung:

- 1. Vortrag des Gen. Ward über Anstalt, sein Leben und Wirken.
2. Pflanz- und Verein-Angelegenheiten.
Nebenbesuche. Der Unterricht findet Dienstag von 11-12 und 6 1/2-8 1/2 Uhr im Augustinerbräu, Mittelstraße statt.

Aus dem Stadtkreis.

Halle 13. Januar 1920.

Soziale Fragen im Stadtparlament.

Das Anträge-Büro, welches dem Plenum der getrennten Stadtratsordnungsung vorlag, hat ein drittes Häufchen der vielerlei Aufgaben unserer Stadtratsordnung. Alle für die Gegenwart bedeutungsvollen Probleme: Volkswirtschaft, Erwerbslosenfrage, Kommunalisierung, Einwohnervorschub und endlich auch das weitestgehende Fortschritt der Zeit: Streik. Dieses allerdings in einem Antrag der es ersticken sollte. Einem glänzenden Wende ist es aber zu danken, daß nicht alle Petitionen zur Verhandlung gelangen, was man schon im Interesse unserer gerade jetzt so arg geplagten und belästigten Stadtbürger — und — Wähler begrüßen mußte, dann aber auch im Hinblick auf die „Polizeiangelegenheiten“ gegen 8 Uhr nach Mitternacht noch immer kein Ende abgesehen.

Eine „warme“ Stimmung wird es in der öffentlichen Meinung nicht auslösen zu können, daß es nun endlich vorkommen soll! Im Donnersd. schon wird der erste Wagen des feilbaren schwarzen Stoffes unsere Straßen durchziehen — hoffen wir, daß die mittelalterliche halbberühmte Dunkelheit unserer Winterstraßen nun auch wieder überwinden wird. Ein dunkler Punkt bürgerlicher Zivilisation und Kultur wird freilich für immer die Katernierung der Prostitution bleiben. In totaler Verkennung wahrer Sittlichkeit ist diese Institution geschaffen worden, deren Weiterbestehen allen Völkern der Menschlichkeit und des Mitgefühlens Sohn sprechen würde. Der Beschluß des sozialen Ausschusses im Prinzip der Aufhebung der Reglementierung zugunsten, kann deshalb nur befürwortet werden.

Weiter hatte sich der soziale Ausschuss mit der sehr wichtigen Erweiterung des städt. Säuglingsheimes zu beschäftigen. Die furchtbare Unterernährung der deutschen Mütter während des Krieges und die damit verbundene große Sterblichkeit unter den Säuglingen erfordern schnellste soziale Maßnahmen in dieser Frage von Staat und Gemeinde. Eine Verkleinerung des Neubaus eines weiteren Säuglingspflegeheimes, das nach einer Mitteilung des Herrn Oberbürgermeisters geplant ist, wird deshalb im Interesse der Erhaltung der deutschen Volkstafel liegen. Die Jugend aber nicht nur für eine bessere, sondern auch für geistige Vererbung zu bewahren, lag ein Antrag auf Kommunalisierung der Kinos vor, dessen Begründung von Herrn Seifert, Chr. V., ganz richtig mit den Worten gegeben wurde: Hier sei das freie Spiel der Natur nicht am rechten Platze. Es freut uns feststellen zu können, daß auch auf dieser Seite wenigstens in jener Frage die Schäden des umgebundenen Privatkapitals erkannt werden.

Anderer Meinung waren hierüber die Demokraten, die diesen Punkt unter dem Gesichtswinkel des Geldverdienens abtun wollten, indem ihr Redner von dem weit überhöhten Einnahmen der Kinos sprach und deshalb gläubig im Interesse des Gemeindefiskus von der Kommunalisierung abzurufen zu müssen. Gerade hierüber dürfen Gedächtnisinteressen aber auf keinen Fall mit sprechen, sondern einzig und allein das Wohl unserer heranwachsenden Jugend. Waren in dieser Sozialfrage

rungsfrage die Wähler schon in Bewenuna geraten, so stellen sie hart auf hart bei dem unübersichtlichen Antrage der Deutschnationalen, das Streikrecht der städt. Arbeiter und Angestellten durch magistratische Verfügung zu beschneiden. Daß es Grenzen im Streikrecht gibt, haben auch wir erklärt, aber diese Grenzen müssen von den Streikenden selbst erkannt werden und so wird diese Frage noch besser von Fall zu Fall von den Gewerkschaften erzwungen — wie das auch tatsächlich in einzelnen Städten bereits geschehen ist.

Sitzung der Stadtratsordnungsung am Montag, den 12. Januar.

Der Vorsitzende Senina eröffnet die Sitzung und teilt mit, daß der Stv. K. (Anstalt) sein Stadtratsordnungsmandat niedergelegt hat, da er mit Arbeiten im Parlament und sonstigen beruflichen Pflichten überfordert ist. Ein Eingangsbescheid hat ein Gehalt mehrer Anträge vor. Die auf den Bescheid angelegten werden. Die Gehalt wird dem Petitionsausschuss übermitteln. Ein Petitionsausschuss hat den Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Der Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Einiger Kapitel des Hauptteils wegen enormer Steigerung der Preise für alle notwendigen Artikel.
Eine Debatte entzündet sich nur wegen der Annahme der D. N. B. über die Erhaltung der Preise. Der Stv. K. (Anstalt) meint, daß die Stadt für nicht verpflichtet ist, die Preise über das Jahr 1919 hinaus über die Erhaltung der Preise zu gewährleisten. Die D. N. B. meint, daß die Stadt für verpflichtet ist, die Preise über das Jahr 1919 hinaus über die Erhaltung der Preise zu gewährleisten. Die D. N. B. meint, daß die Stadt für verpflichtet ist, die Preise über das Jahr 1919 hinaus über die Erhaltung der Preise zu gewährleisten.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Ein Antrag über den Gehalt der Taxationsordnung abgelehnt. Der Antrag wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt. Ein Antrag über den Gehalt der Petitionsausschuss wird an den Ausschuss für 20 Stunden abgelehnt.

Die Hölle.

Roman von Henri Barbusse.

Allein berechtigte deutsche Uebersetzung von Max Hochdorf. (Copyright by Max Rascher, Verlag A. G., Berlin.) (Nachdruck verboten.)

Über das Weib: Keine Hoffnung mehr?
Und es heißt: Die Hoffnung ist unglücklich, eben darum, weil sie heißt. Ein Gebet mehr. Enttäuscht ist auch das Gebet, denn es enthält unseren Missetat, der aufsteigt und uns in Eische löst. — Kein Lächeln mehr. — In das Lächeln nicht immer zur Hälfte trübselig? Man lächelt nur zu seiner Schermer, zu seiner Unruhe, zu seiner Einseitigkeit, noch es sie gekommen ist, zu seinem Schmerz endlich, wenn er endlich. Das Lächeln ist ohne Dauer. Denn würde es dauern, dann würde es keinen irdischen Bestand haben. Des Lächelns wesentlicher Charakter ist es, daß es hinsichtlich: Aber weiter das Weib: Was werde ich sein, ich, ich? Die Eheliche 3er, nach und nach nimmt er jegliches Wohlsein ein, und er schwingt, und seine Forderung schmilzt auf. Und noch einmal schaut er den Mann dem Weibe Gespensterworte entgegen, weil man von ihm das verlangt, was sein wird, und weil er als Antwort nur das darbringt, was nicht mehr sein wird. Der Mann breitet vor dem Weibe die erlittenen Leiden aus wie einen Gespensterfisch. Er schließt die Leiden aus dem Begräbnis des Mythenismus heroor. Er gesteht, was er niemals geglaubt hat: Dieses, jenes, alles das habe ich immer verborgeten — ich sagte dir dieses, ich sagte dir jenes, aber ich log. — Er igeigene Antwort auf ihre Frage finden will, die so großartig und schicklich ist, so müde er dort zugegenwas er finden. Er geräusch die Zeichen, und jeder seiner lampigen Sätze belächelt ein Geheimnis heraus. Er hat alles begehrt: das Glück seines Nächsten, das Schicksal seines Nächsten, die Herrlichkeit des Ruhmes, das mannigfaltige jeglicher Unsterblichkeit. Er läßt das Weib loger hineinsehen in ein ganzes Trauerspiel, das in ihm getrieben worden ist, und in ein mächtiges Schicksalsgeheimnis, das in ihm getragen und erklärt worden ist. Der Mann gesteht:

Hölle, die dem entsetzlichen und furchtbarer ist! — Unsere Lohr, die deinem Augenblinder ähnlich gewesen ist! — Der Mann hat diesen Begierden nicht nachgegeben, er hat sie darum bald vollkommen erlitten. Mit der Maste der Friedlichkeit hat er in sich die ewige Verfluchung herumgetragen. Noch mehr gefehlt der Mann: Die Verfluchung lag wie ein Pfad in mir, ganz großmächtig. Ich, die Sünde, die sich nicht beichten läßt, die aber gefehert hat in meinem Herzen, anständig und heimlich, die Sünde, nicht gelindlich zu haben!
Der Mann hat über alles die Vergangenheit wieder begieret. Und er kommt auf dieses Weiden, das so schicklich und von Gemüthlichkeit befehmt ist, immer wieder zurück. — Die Vergangenheit ist tot. Er möchte in die Vergangenheit eindringen, ebenso wie in die Zukunft, ebenso wie in das geliebte Herz. Aber die Erinnerung ist unüberwindlich. Es gibt nur ein Nichtiges, es gibt nur ein Nichtiges mehr. Wer wiedererlebt, der hat die Leiden und die Gemüthsblisse von einwärts, gleich einem Uebelzitter. Durch den Gedanken an den Tod wurde er er, wurden auch sie alle beide gequält, trotz der Glaubensgemeinschaft, die sich in ihnen beide verlor. Der Mann des Bunkers, sollte 170000 M. über alles. Denn das war entsetzlich ist, das ist nicht der Tod, das ist der Gedanke an den Tod, der alles Menschentum zerstört und einen unterirdischen Schatten ausendet. Der Gedanke an den Tod! Der Tod, der ist alle lebendig! Der Mann gesteht: Ich, wie ich gelitten habe! Wie ich habe leiden müssen!
Gezeigt wird in dem Gedächtnis, was einst war, und was nicht mehr sein wird. Dort liegen alle die Arten der Fährnisse, die uns von der Dauer des Glückes abgetrennt haben. Rühmlich geföhrt wird alles zur Eingangszeit und zu der schwarzen Nacht, der wir entkommen möchten. Der Mann fährt auf, ganz wie am Anfang. Wir sind diejenigen, die niemals das Glück genießen haben, die aber Welterlittenen an jedem Abend wieder eingestöhnt hat. Wir sind diejenigen, deren lebendiges und tief fröhliches Blut schwarz ist. Diejenigen sind wir, deren dunkler Traum alles belübt, was er betrahtet. Unsere Augen sind ebenfalls dunkler als unsere Kinder. Unsere Augen sind leer und schwarz und blind, unsere Augen sind erlösen. Sie brauchen den großen Himmelsbogen der Himmel. Dente daran! — Wie wir in der müßigen Uebelzitter begelassen und einen Straß des

Tages über unseren Hüpfen anzuwärmen haben, da wollten wir lange nicht, daß die Nacht schon bevorstünde. Dein schwarzer Arm ruhte fest auf dem meinigen, und er bebte. Die Nacht zerflumpfte unseren düstern Aufschwung; sie taubte uns wieder unser schwebendes Licht!
„So aber heißt es weiter im Gelange: Die Nacht verbreitete ihre And über wie eine Wunde, die man ihrer Fianze begehrt hätte. Und der Mann, der immer noch durch seinen Kinder glauben befehmt und verberdet wird, muß aufgeben: Die Nacht wird eingeleuchtet werden, und du wirst das Licht sein! Aber die unermessliche Verberdung hat keine Wirkung auf das Entgehen des Weibes. Sie fragt nur weiter, was sie sein wird. Denn das Licht, gar nichts Höfliches ist das. Der Mann wirt dem Weibe vor, daß sie in Widerspruch sich selber geirte, da sie zugleich das irdische Glück und das himmlische Glück verlangte. Sie entgegnet ihm mit tiefer Befindlichkeit, daß nicht sie in Widerspruch gerate, sondern nur die Dinge, nach denen sie begieret. Dann greift er noch ein anderes Zweiglein der Erlösung auf. Wie verzweifelter Hingebung legt er dar, heißt er auf: Man kann nicht wissen! Wie sollte man wissen können! Welche Lustheit, welche Erfüllung, es zu versuchen. Es handelt sich um eine Ordnung der Dinge, die so himmelweit verschieden ist von der Ordnung, die wir erfahren! Das göttliche Glück hat nicht die gleiche Gestalt wie das menschliche Glück. Das göttliche Glück ruht außer uns!
Dagegen richtet sich die Frau ätzend auf: Das ist nicht wahr! Das ist nicht wahr! Nein, mein Glück ruht nicht außerhalb meines Wesens, denn es ist doch mein Glück! Denn es heißt ja: Das Weib ist das Weib Gottes, aber der Gott über mein Glück, das bin ich selber. — Und das Weib sehr hinz, sehr schicklich und sehr entschieden: Was ich will, das ist glücklich sein, so wie ich bin und so wie ich lebe!
Herzliche Inz in der Hölle. Sie dachte immer an das, was die Frau des Gedächtnis eben gelobt hatte. „Eine Antwort, die mich ganz allein angeht, sowie ich hier gebe und lebe.“ Die Frau des Gedächtnis hatte die Frage auf eine tiefere und klarere Art gestellt. Herzliche Ähnlichkeit diesem Weibe mehr als sich selbst. (Fortsetzung folgt.)

